

JUDETUL CLUJ  
MUNICIPIUL CLUJ-NAPOCA  
DIRECȚIA DE EVIDENȚĂ A PERSOANELOR  
SERVICIUL STARE CIVILA

TRANSCRIERE CERTIFICATE/EXTRASE DE STARE CIVILĂ/EXTRASE  
MULTILINGVE ALE ACTELOR DE STARE CIVILĂ obținute la autoritățile străine  
ale CETĂȚENILOR ROMÂNI CARE AU DOBÂNDIT/REDOBÂNDIT  
CETĂȚENIA ROMÂNĂ.

ACTE NECESARE

1. **Cerere tip** – făcută în nume propriu de către titularul actului sau reprezentant legal\*; în cazul minorilor în vârstă de peste 14 ani aceștia solicită transcrierea certificatelor de naștere în nume propriu sau de către unul dintre părinți ori, după caz, de reprezentantul lor legali;  
*\* reprezentant legal= persoana care are prin lege dreptul și îndatorirea de a reprezenta, atunci când încheie acte civile și în procesul penal, pe minorii sub 14 ani sau pe celelalte persoane lipsite de capacitate de exercițiu aflate sub ocrotirea lor.*  
[cerere tip transcriere certificat nastere](#)  
[cerere tip transcriere certificat casatorie](#)
2. **Certificatul privind dobândirea/redobândirea cetățeniei române eliberat în termen de 90 de zile de la data depunerii jurământului de credință față de României**, în original și fotocopie;
3. **Declarație pe proprie răspundere a titularului actului** sau a reprezentantului legal, dată în fața ofițerului de stare civilă, din care să rezulte dacă a mai solicitat transcrierea sau înscrierea în registrele române a certificatului/extrasului de stare civila/extrasului multilingv de pe actul de stare civilă solicitat;
4. **Certificatul/extrasul de stare civila/extrasul multilingv de pe actul de stare civilă eliberat de autoritățile străine, în original și fotocopie**; Traducerea, după caz, a certificatului/extrasului de stare civilă, autentificată la notar, în original; În funcție de statul emitent, **certificatul/extrasul de stare civila original trebuie să contină forma de apostilare sau supralegalizare** prevăzută de art. 72 alin.(6) din H.G. nr. 64/2011;
5. Pașaportul titularului și/sau cartea de identitate în copie și original, după caz;
6. **Declarații notariale**, din partea ambilor soți, dacă sunt cetățeni români sau numai a soțului cetățean român, **cu privire la numele de familie purtat după**

**căsătorie**, în situația în care certificatul/extrasul de căsătorie străin nu conține, distinct, această rubrică ;

[declaratie tip transcriere certificat nastere](#)  
[declaratie tip transcriere certificat casatorie](#)

Notă : pentru operativitate vă rugăm să prezentați actele în ordinea desfășurată în prezentul formular

Atenție!

1. Cererile de transcriere a certificatelor/extraselor de stare civilă/extraselor multilingve ale actelor de stare civilă privind cetățenii care au redobândit sau cărora li s-a acordat cetățenia română în temeiul srt. 10 și 11 din Legea nr. 21/1991 republicată cu modificările și completările ulterioare, **vor fi soluționate de către primăriile reședință de județ precum și de primăriile sectoarelor municipiului București, indiferent de instituția la care persoanele au depus dosarul de acordare/redobândire a cetățeniei române sau cea care a eliberat Certificatul de cetățenie.**
2. **Dovada calității de cetățean român** a solicitantului se face cu **certificatul de cetățenie eliberat în nume propriu**, respectiv cu **certificatul de cetățenie al unuia dintre părinți, în care a fost inclus minorul acestuia**. Persoanele ai căror părinți au dobândit concomitent sau succesiv cetățenia română în perioada minoratului, însă nu figurează în certificatele de cetățenie ale părinților sau nu le-a fost eliberat certificat de cetățenie în nume propriu, **vor fi îndrumați să se adreseze Autorității Naționale pentru Cetățenie.**
3. Depunerea cererilor de transcriere se face **numai personal de către titulari sau reprezentanți legali ai acestora**. Pentru minorii care au împlinit vârsta de 14 ani cererea de transcriere poate fi depusă **personal sau de către unul dintre părinți ori, după caz, de reprezentantul legal.**
4. Certificatele de stare civilă se pot elibera și **altor persoane imputernicite prin procură specială.**
5. Cererea de transcriere a unui certificat de naștere privind pe o persoană căsătorită va trebui să fie însoțită și de fotocopia certificatului de căsătorie (certificatul original va fi prezentat pentru conformitate).
6. Cererea de transcriere a unui certificat de căsătorie va trebui să cuprindă fotocopii ale certificatelor de naștere ale soților (certificatele originale vor fi prezentate pentru conformitate), precum și fotocopii ale actelor de identitate ale acestora (pașaport, buletin/carte de identitate, permis de ședere).
7. Cererea de transcriere a certificatului de naștere al copilului minor va trebui să cuprindă fotocopii ale actelor de identitate ale ambilor părinți, certificatul de căsătorie în fotocopie, precum și certificatele de naștere ale părinților.

8. În situația în care, la depunerea cererii de transcriere, se constată că au intervenit modificări la numele și/sau prenumele titularului actului, față de documentele ce însoțesc cererea de transcriere, se solicită documente necesare clarificării neconcordanțelor.

9. În situația în care se stabilește că în certificatul eliberat de autoritățile străine au fost înscrise date care nu corespund cu cele înscrise în registrele de stare civilă române, transcrierea se va face după îndreptarea erorilor de către autoritățile străine emitente.